

بررسی سطوح برخی از فلزات سنگین در تالاب بین‌المللی زریوار توسط پایش ماهی کپور معمولی (*Cyprinus carpio*)

- عیسی سلگی*: گروه محیط‌زیست، دانشکده منابع طبیعی و محیط‌زیست، دانشگاه ملایر
- سیاد خاتونی: گروه محیط‌زیست، دانشگاه پیام نور تهران

تاریخ دریافت: مرداد 1393 تاریخ پذیرش: آبان 1393

چکیده

تالاب بین‌المللی زریوار دارای ارزش بوم‌شناختی بالایی بوده و گنجینه ذخایر ژنتیکی است. بنابراین، ارزیابی آلودگی بوم‌سازگان ضروری است که می‌تواند توسط موجودات آبی نمایه‌زیستی مانند ماهی انجام شود. این پژوهش برای - بررسی آلودگی فلزات سنگین (سرب، کادمیوم و روی) در تالاب بین‌المللی زریوار توسط سنجش مقادیر آن‌ها در بافت عضله ماهی کپور معمولی (*Cyprinus carpio*) انجام شد. برای این هدف نمونه‌برداری در زمستان 1391 صورت پذیرفت. پس از زیست‌سنجی 20 نمونه ماهی صیده شده، بافت‌های عضله جداسازی شده و آماده‌سازی و آنالیز نمونه‌ها صورت گرفت. غلظت فلزات سنگین انتخاب شده در بافت عضله توسط روش هضم اسیدی ($\text{HNO}_3:\text{HClO}_4$) با کمک دستگاه جذب اتمی مدل HR-CS AAS اندازه‌گیری شد. برای فرآکافت آماری داده‌ها از نرم‌افزار SPSS استفاده شد. میانگین غلظت عناصر کادمیوم، سرب و روی در عضله کپور معمولی به ترتیب 0/4، 0/33 و 127/5 میکروگرم بر گرم است. یافته‌ها نشان داد که تفاوت آماری معنی‌داری بین غلظت فلزات در دو جنس نر و ماده وجود ندارد. غلظت فلزات در عضله این گونه زیر حدود پیشنهاد شده توسط سازمان‌های جهانی بود، به‌غیر از کادمیوم که بیش‌تر از حد مجاز NHMRC بود. به‌نظر می‌رسد که رواناب‌های کشاورزی و تخلیه فاضلاب منبع اصلی انسانی ورود این فلزات سنگین سمی در تالاب بین‌المللی زریوار است.

کلمات کلیدی: تالاب بین‌المللی زریوار، کادمیوم، سرب، روی، کپور معمولی (*Cyprinus carpio*)، پایش

نیازهای حیاتی برای زندگی بر روی زمین مانند آب آشامیدنی، تصفیه آب، آب انبار، شارژ آب‌های زیرزمینی، کنترل فرسایش و تثبیت خط ساحلی (Agarwal، 2008) تنها تعدادی از ویژگی‌های این میراث‌های طبیعی است (Prasad و همکاران، 2002). پاسداشت و نگاه‌داری این بدنه‌های آبی با توجه به رشد تند جمعیت و افزایش فعالیت‌های صنعتی، کاری بسیار دشوار است. کیفیت منابع آب روز به روز با توجه به افزایش مداوم مواد شیمیایی نامطلوب رو به وخامت است. با افزایش نگرانی

مقدمه

تالاب‌ها هم‌چون زمین‌های بینابینی بین سامانه‌های خشکی و آبی هستند که در آن‌ها سفره آب بیش‌تر روی سطح زمین و یا نزدیک به آن بوده و یا زمین‌های پوشیده از آب کم‌عمقی هستند که عمق آب از 6متر تازش نمی‌کند. تالاب از برجسته‌ترین بوم‌سازگان‌های حیاتی است. این بوم‌سازگان‌ها بخش مهمی از تمدن بشری هستند، بسیاری از



خواران بالای زنجیره غذایی، از جمله انسان، از طریق مواد غذایی آلوده به فلزات سنگین به ویژه ماهی مقادیر چند برابر بیشتر را دریافت می‌کنند که به درستی بزرگنمایی زیستی روی می‌دهد (Nwani و همکاران، 2010). بنابراین، فلزات سنگین به زنجیره غذایی راه یافته و برای سلامتی مصرف‌کنندگان ایجاد تهدید می‌کنند. برخی فلزات سنگین مانند مس، کبالت، روی، آهن و منگنز در مقادیر کم برای فعالیت آنزیمی و بسیاری از فرآیندهای زیستی ضروری هستند ولی فلزات دیگر مانند سرب و کادمیوم نقش زیستی شناخته شده‌ای برای بدن موجودات زنده نداشته و تا جایی‌که در غلظت‌های کم هم سمی هستند اگرچه فلزات ضروری نیز در غلظت بالا سمی هستند (Sani، 2011). پژوهش‌هایی در داخل و خارج کشور در مورد این گونه انجام شده است که تنها به چند مورد آن‌ها اشاره می‌شود. رحیمی و رئیسی (1387) به تعیین میزان سرب و کادمیم در گوشت ماهیان از جمله کپور معمولی صید شده تالاب چغاخور استان چهارمحال و بختیاری پرداختند. همچنین بندانی و همکاران (1389) سطح فلزات سنگینی مانند سرب، کادمیوم، کروم و روی را در بافت عضله و کبد ماهی کپور معمولی سواحل استان گلستان بررسی کردند. Panahandeh و همکاران (2014) مقادیر فلزات سنگین را در آب، رسوب و بافت کپور معمولی تالاب انزلی بررسی کردند. Chi و همکاران (2007) پژوهشی در زمینه انباشت فلزات سنگین در گونه‌های مختلف ماهی و کپور معمولی دریاچه تیهو (چین) انجام دادند. بنابراین، پایش فلزات سنگین در محیط‌های آبی توسط آب، رسوب و زیباگان مهم است. ماهی به‌طور گسترده برای پایش زیستی تغییر در سطوح آلاینده‌های محیطی ناشی از منابع انسانی استفاده شده است چرا که ماهی نقش نخستین سامانه هشدار دهنده را دارد (Wang و همکاران، 2013). بنابراین، گونه‌های ماهی به‌عنوان

عمومی در مورد آلودگی محیط زیست پایش، مدیریت و بازسازی آسیب‌های محیط زیستی در این بوم‌سازگان‌ها ناگزیر است. در میان آلاینده‌های گوناگون آلی و معدنی آب، یون‌های فلزی به‌علت ماهیت غیرقابل تجزیه و سمیت، خطرناک و زیان‌آور هستند (Karpagavalli و همکاران، 2012). در درازنای چند دهه گذشته، آلودگی آب‌های شیرین با دامنه گسترده‌ای از آلاینده‌ها به یک زمینه نگران‌کننده بزرگ تبدیل شده است. آلودگی اکوسیستم‌های آبی به فلزات سنگین (هم‌چون تالاب‌ها، دریاچه‌ها، رودخانه‌ها و غیره) نگرش جهانی ویژه‌ای به‌خود جلب کرده است چرا که نشانه‌های سوء بر موجودات و سلامتی انسان دارند (Palaniappan و Karthikeyan، 2009). فلزات سنگین را، به‌سبب انباشت در بافت‌های موجودات آبی، مهم‌ترین شکل آلودگی در محیط‌های آبی می‌دانند (Ashraf و همکاران، 2006). گرچه فلزات سنگین از اجزای کمیاب طبیعی محیط‌های آبی هستند، اما مقادیر آن‌ها در اثر فعالیت‌های صنعتی، معدن‌کاوی و کشاورزی افزایش یافته است (Al-Weher، 2008). ورود فلزات سنگین به تالاب و یا هر محیط می‌تواند ویژگی‌های بوم‌سازگانی، نوع گونه‌های آبی، میزان تولیدمثل موجودات، پراکنش آن‌ها، بقا و روی هم رفته حیات را به‌سبب سمیت و رفتار انباشت‌پذیری فلزات تغییر دهد (Olaifa و همکاران، 2004b) و حتی دامنه اثرات آن‌ها در زندگی انسان نیز به چشم می‌خورد. موجودات آبی مانند ماهی غلظت فلزات را چند برابر بیشتر از مقادیر موجود در آب و یا رسوب در بدن خود انباشت می‌کنند (Olaifa و همکاران، 2004a) همچنین انباشت فلزات در بافت ماهی وابسته به غلظت، مدت زمان تماس و همچنین عوامل دیگر مانند شوری، دما، سختی و سوخت و ساز بدن موجود است. هنگامی‌که فلزات سنگین در بدن موجود آبی انباشته می‌شوند توانایی جابجایی به سطوح بالای زنجیره غذایی را دارند. گوشت



گرفته و بیشترین عمق آن 7 متر و میانگین عمق آن 3 متر می‌باشد. در نهایت تالاب زریوار با بخشی از جنگل‌های زاگرس شمالی است که نه تنها از دیدگاه حفاظت آب و خاک، جلوگیری از فرسایش و ایجاد آب و هوای مناسب دارای ارزش بالایی است بلکه به علت وجود جاذبه آبی دریاچه زریوار و نزدیکی با مرز باشماق، زریوار از نظر اکوتوریسم نیز بسیار چشمگیر است (رشیدی و همکاران، 1389) (شکل 1).

در این پژوهش 20 نمونه ماهی (11 نر و 9 ماده) کپور معمولی (*Cyprinus carpio*) در فصل زمستان 1391 از تالاب زریوار به شیوه تصادفی و در اندازه‌های تصادفی توسط صیادان محلی به وسیله تورهای سنتی صید شد. نمونه‌ها در ظروف پلاستیکی حاوی یخ به آزمایشگاه محیط زیست دانشگاه ملایر منتقل شدند. سپس در آزمایشگاه نمونه‌های ماهی چند بار با آب دیونیزه برای زدودن آلودگی‌های خارجی شسته شدند. پس از گذشت زمان و خروج آب اضافی نمونه‌ها، زیست‌سنجی آن‌ها صورت گرفت (Eboh و همکاران، 2006). تعیین جنسیت از روی گنادها انجام شد. پس از این گام جداسازی بافت‌های عضله توسط تیغ‌های از جنس استیل ضدزنگ صورت گرفت. کالبدشکافی نمونه‌ها از قسمت بالای بدن ماهی صورت گرفت و برداشت بافت عضله از قسمتی از عضله در بخش بالایی بدن استفاده گردید. نمونه‌های عضله تا انجام آزمایش‌های بعدی در سردخانه در دمای 20°C نگهداری شدند. سپس مقدار 20 الی 30 گرم از عضله آن‌ها را جدا کرده و در آون با دمای 80 درجه سانتی‌گراد به مدت 48 ساعت قرار داده شد. در این مرحله نمونه‌ها پس از رسیدن به وزن ثابت در هاون چینی تا پودر شدن کامل سائیده و خرد شدند و به میزان 1 گرم از هر نمونه توسط ترازو وزن شد و به آن‌ها به نسبت 4:1 اسیدنیتریک (69 درصد) و اسیدپرکلریک (60 درصد) مرک آلمان اضافه شد. سپس در دستگاه هضم

یکی از برجسته‌ترین نمایه‌ها، در بوم‌سازگان‌های آب شیرین، برای برآورد میزان آلودگی فلزات در نظر گرفته شده‌اند (Hosseini Alhashemi و همکاران، 2012). تالاب زریوار یکی از بزرگترین دریاچه‌های آب شیرین جهان به‌شمار می‌آید. پیدایش دریاچه به دوران سوم زمین‌شناسی برمی‌گردد. وسعت دریاچه زریوار به دلیل تغییرات حجم آبی در فصول گوناگون متغیر می‌باشد. دریاچه تالابی زریوار جزو اندک دریاچه‌های آب شیرین ایران، با زیباترین جاذبه‌های گردشگری غرب کشور، به‌شمار می‌آید (ابراهیم‌پور و محمدزاده، 1392). تالاب زریوار از دسته تالاب‌های ارزشمند ثبت شده در کنوانسیون بین‌المللی رامسر است که در غرب ایران و در استان کردستان جاگرفته است. این تالاب به سبب شرایط ویژه بوم‌شناسی از ارزش ویژه‌ای برخوردار بوده و جایگاه زیست و تولیدمثل بسیاری از گیاهان، ماهی‌ها (جدول 1) و پرندگان می‌باشد. داده‌های کمی در مورد سطوح آلاینده‌ها در گونه‌های ماهی آب شیرین به ویژه برای دریاچه زریوار وجود دارد. یافته‌های این پژوهش داده‌هایی در زمینه سطوح پایه فلزات در گونه کپور معمولی این تالاب فراهم می‌آورد که به پایش کیفیت محیط زیست و سلامت موجودات زنده ساکن اکوسیستم تالاب کمک می‌کند.

مواد و روش‌ها

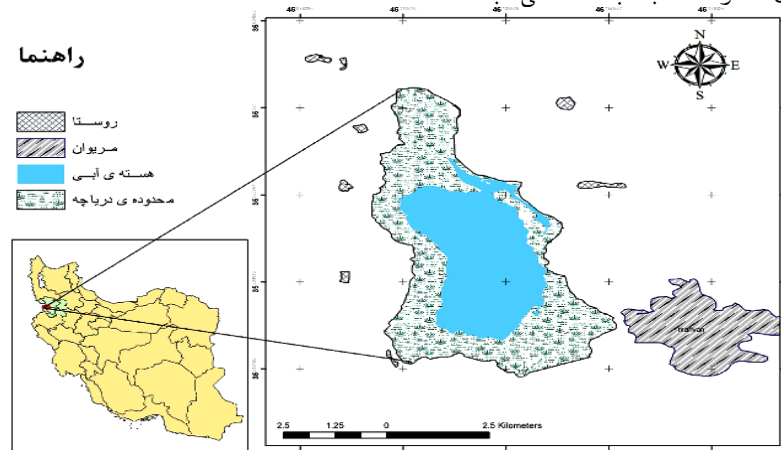
این دریاچه با ارتفاع 1390 متر از سطح دریا، در 3 کیلومتری شمال‌غربی شهرستان مریوان استان کردستان در بین طول شرقی 46 درجه و 3 دقیقه تا 46 درجه و 10 دقیقه و عرض شمالی 35 درجه و 30 دقیقه و 35 درجه و 37 دقیقه جاگرفته است (ابراهیم‌پور و محمدزاده، 1392). زمین‌شناسی منطقه بیش‌تر سنگ‌های آهکی دگرگونی شده بوده و دریاچه به همراه رشته کوه‌های پوشیده از درختان بلوط پیرامون آن در زون سنج -سیرجان، بین رشته کوه‌های زاگرس شمال‌غرب ایران، قرار می‌گیرد. دریاچه زریوار بر روی رسوبات کواترنری قرار



روش شعله توسط دستگاه HR-CS AAS انجام شد (Harkabusová و همکاران، 2012).

در این تحقیق داده‌ها به‌کمک آمار توصیفی و استنباطی تحلیل شدند. فراکافت آماری یافته‌ها با نرم-افزار SPSS ویرایش 20 انجام شد. ابتدا به بررسی نرمال بودن داده-ها پرداخته شد که برای این هدف از آزمون شاپیرویلک استفاده شد (Maceda-Veiga و همکاران، 2012). سپس آزمون-های من ویتنی-یو و آزمون تی مستقل و همبستگی پیرسون به‌ترتیب برای مقایسه فلزات در دو جنس و همبستگی فلزات با وزن ماهی صورت گرفت (Maceda-Veiga و همکاران، 2012). همچنین برای رسم نمودارها نرم-افزار اکسل 2007 استفاده شد.

کننده ابتدا در دمای 40 درجه سانتی‌گراد به مدت 1 ساعت و سپس در دمای 140 درجه سانتی‌گراد به مدت 3 ساعت عمل هضم صورت گرفت. در مرحله بعد با استفاده از کاغذ صافی واتمن شماره 42 فیلتر شده و حجم محلول صاف شده توسط آب مقطر به 25 میلی‌لیتر رسانیده شد نمونه در این شرایط آماده تزریق به دستگاه جذب اتمی می‌باشد (Yap و همکاران، 2002). همچنین هم‌زمان با نمونه‌های اصلی، برای کنترل خطا نمونه‌های شاهد نیز با هر سری از نمونه‌ها آماده‌سازی شده و نیز همه وسایل و ظروف قبل از انجام آزمایش‌ها با اسیدنیتريك اسیدشویی شدند و پیش از شروع کار به‌خوبی با آب مقطر شستشو داده شدند. سنجش نمونه‌های سرب و کادمیم توسط جذب اتمی به‌روش کوره گرافیتی و برای عنصر روی توسط جذب اتمی به-



شکل 1: نقشه منطقه مورد مطالعه

یافته‌های آزمون شاپیرو-ویلک برای بررسی نرمال بودن داده‌ها - در جدول 3 نشان داده شده است با توجه به یافته‌های این جدول سرب و کادمیم از توزیع نرمال برخوردار بوده حال آن‌که داده‌های عنصر روی از توزیع نرمال تبعیت نمی‌کنند ($p > 0/01$). همچنین مقایسه هر سه فلزات سنگین در دو جنس نر و ماده با استفاده از آزمون من ویتنی-یو برای عنصر روی و آزمون تی مستقل برای عناصر سرب و کادمیم صورت گرفت. هدف از این آزمون مقایسه میانگین عنصر روی، سرب و

نتایج

جدول 2 مقادیر آماره‌های توصیفی فلزات سنگین در بافت عضله کپور معمولی در تالاب زریوار را گزارش می‌دهد. براساس یافته‌های این جدول کمترین مقدار عناصر سرب، کادمیم و روی به‌ترتیب 0/14، 0/34 و 66/95 میکروگرم برگرم، بیشترین مقدار این عناصر به‌ترتیب 0/58، 0/49، 499/75 میکروگرم برگرم و نیز میانگین عناصر به‌ترتیب $0/33 \pm 0/0088$ ، $127/5188 \pm 20/43$ و $0/41 \pm 0/029$ میکروگرم برگرم است. در ادامه

کادمیوم) و وزن کپور معمولی (*Cyprinus carpio*) در جدول 4 نشان داده شده است. با توجه به یافته‌های این آزمون هیچ‌گونه همبستگی معنی-دار بین فلزات مختلف مشاهده نشده همچنین بین فلزات سنگین و وزن ماهی نیز هیچ‌گونه همبستگی وجود ندارد.

کادمیوم بین دو جنس نر و ماده کپور معمولی (*Cyprinus carpio*) تالاب زریوار بود که یافته‌های آن در اشکال 2 و 3 آمده است. با توجه به این شکل‌ها هیچ‌گونه تفاوت آماری در دو جنس نر و ماده کپور معمولی (*Cyprinus carpio*) در تالاب زریوار از نظر مقادیر فلزات سنگین وجود ندارد. آزمون همبستگی پیرسون بین فلزات سنگین (سرب، روی و

جدول 1: فهرست ماهیان بررسی شده (بومی و معرفی شده) تالاب زریوار (جلالی و همکاران، 1381)

خانواده کپور ماهیان	Family : Cyprinidae
کپور معمولی	<i>Cyprinus carpio</i> (Linnaeus, 1785)
کپور علفخوار	<i>Ctenopharyngodon idella</i> (Valenciennes in Cuvier Valenciennes, 1844)
کپورنقره ای	<i>Hypophthalmichthys molitrix</i> (Valenciennes in Cuvier and Valenciennes, 1844)
سیا ماهی	<i>Capoeta damascina</i> (Valenciennes in Cuvier and Valenciennes, 1842)
آمور نما	<i>Pseudorasbora parva</i> (Temminck and Schlegel, 1842)
شاه کولی	<i>Chalcalburnus sp.</i>
کاراس	<i>Carassius auratus</i> (Linnaeus, 1758)
خانواده کپور ماهیان دنداندار	Family: Poeciliidae
گامبوزیا آفینیس	<i>Gambusia affinis</i> (Baird & Girard, 1853)
خانواده ماستاسمبلیده	Family : Mastacembelidae
مارماهی خاردار	<i>Mastacembelus mastacembelus</i> (Banks and Solander in Russel)

جدول 1: آماره‌های توصیفی فلزات سنگین (میکروگرم بر گرم وزن خشک در عضله) و وزن کپور معمولی تالاب زریوار

چولگی	کشیدگی	اشتباه معیار	انحراف استاندارد	میانگین	بیش-ترین	کم-ترین	
3/899	16/370	20/44	91/4	127/52	499/75	499/75	روی
0/315	-0/556	0/03	0/13	0/33	0/58	0/14	سرب
0/804	1/007	0/008	0/04	0/4	0/49	0/34	کادمیوم
-0/30	1/18	10/70	47/85	388/45	482	272	وزن

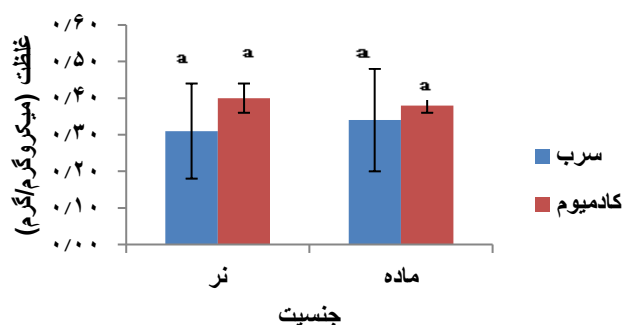
جدول 3: نتایج آزمون نرمالیتی برای داه‌های فلزات سنگین

سطح معنی-داری	درجه آزادی	آماره
روی	20	0/49
سرب	20	0/94
کادمیوم	20	0/96

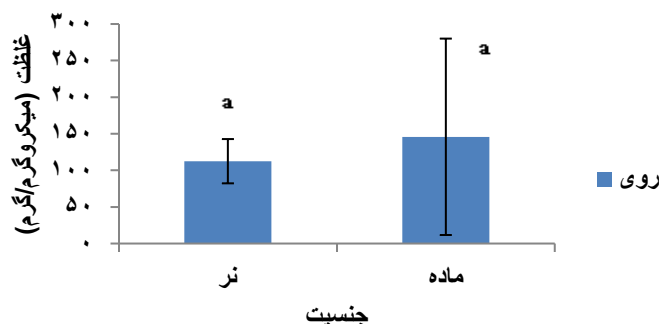
جدول 4: نتایج آزمون همبستگی (پیرسون) بین فلزات سنگین و وزن

وزن	کادمیوم	سرب	روی
روی	-0/12	0/24	1
سرب	0/15	-0/24	1
کادمیوم	-0/2	1	1
وزن	1	1	1





شکل 2: مقایسه غلظت فلزات سنگین (سرب و کادمیوم) در دو جنس نر و ماده کپور معمولی



شکل 3: مقایسه غلظت روی در دو جنس نر و ماده کپور معمولی

انجام شده که نشان می‌دهد یک فلز ممکن است انباشت بیشتری در یک اندام ویژه داشته باشد. به عنوان نمونه Chi و همکاران (2007) در مطالعه روی چند گونه ماهی دریافتند که مس و کادمیوم در کبد، سرب در تمام اندام‌های ماهی، کروم به‌طور عمده در پوست و غدد تناسلی و روی در گنادها بیشترین انباشت را دارند. بیشتر تحقیقات نشان داده‌اند که میزان فلزات سنگین در کبد کپور معمولی بیشتر از عضله است (Sobhan Ardakani و Jafari، 2014؛ Yancheva و همکاران، 2014؛ بندانی و همکاران، 1389؛ Chi و همکاران، 2007؛ Erdoğrul و Erbilir، 2007) با این-حال نظر به این که بافت عضله ماهی نقش مهمی در تغذیه انسان دارد و نیز در پایش معمول آلودگی فلزی از بافت عضله استفاده می-شود، برای اطمینان از سالم بودن آن در این پژوهش مورد بررسی قرار گرفت. میزان اندازه‌گیری شده غلظت فلزات سنگین براساس

بحث

ماهی به‌طور کلی یکی از منابع اصلی پروتئین برای انسان و نمایه زیستی سودمندی برای تعیین آلودگی فلزات سنگین در اکوسیستم-های آبی است. ماهی برای این که شاخص خوبی باشد، افزون بر این‌که دیرزی و بومی باشد، بایستی پایش پیوسته آن حضور آلاینده‌ها را نشان داده و نیز نمونه‌گیری آن آسان باشد. ماهی فلزات را از طریق زنجیره غذایی و آب در بدن خود انباشته می‌کند. فلزات از سه راه وارد بدن ماهی می‌شوند (از راه دستگاه گوارش، آبشش و سطح بدن) غلظت فلزات سنگین در ماهی به عوامل گوناگون همچون نیازهای اکولوژیکی، اندازه و سن افراد، چرخه زندگی و تاریخ زندگی، عادات غذایی، فصل صید و پارامترهای فیزیکی و شیمیایی آب بستگی دارد (Basyigit و Tekin-Ozan، 2013). در زمینه انباشت فلزات سنگین در بافت‌های گوناگون ماهی پژوهش‌های بسیاری



(1392) که مقادیر روی را در عضله کپور معمولی 185 میکروگرم بر گرم به دست آورد. روی در بدن مهره-داران تحت شرایط طبیعی به میزان فراوان یافت می شود (Thompson و همکاران، 2012). افزایش غلظت روی در اکوسیستم های می تواند بر اثر تخلیه پساب های صنعتی و رسوب روی از طریق اتمسفر، شستشوی فاضلاب های محلی و مواد زائد فعالیت-های معدنی، آفت کش ها و فرآیندهای گالوانیزاسیون باشد. بنابراین در آب های با سختی کم، سمیت فلزات سنگین افزایش پیدا می کند (Kim و Yim، 2006). تیپ آب دریاچه بی کربنات کلسیک و از نظر سختی جزء آب های سخت است (ابراهیم پور و محمدزاده، 1390).

جدول 5 نشان می دهد که از استانداردهای جهانی نظیر WHO، NHMRC (مقادیر کادمیوم از این استاندارد بیشتر است)، MAFF، FDA و چند کشور مانند استرالیا، نیوزیلند، آلمان و سوئیس کمتر است (Tabari و همکاران، 2010؛ Pourang و همکاران، 2004؛ Maher، 1986). در جدول 6 مقایسه با سایر پژوهش ها که در گونه کپور معمولی صورت گرفته انجام شده است. روی هم رفته این سه فلز به نسبت از مقادیر بالایی برخوردار هستند. در این پژوهش مقادیر زیادی از روی مشاهده شد ولی با این وجود از هیچ یک از استانداردهای جهانی مانند WHO، FAO، FDA، NFA، UK (MAFF) و غیره بیشتر نبود. عنصر روی در مقایسه با اکثر پژوهش بیشتر است به جز در مورد مطالعه نصراله زاده ساروی

جدول 5: مقایسه غلظت فلزات در بافت خوراکی (میکرو گرم بر گرم وزن تر) بر اساس استانداردهای گوناگون

مرجع	روی	سرب	کادمیوم	استانداردها
Tabari و همکاران، 2010	1000	0/3	0/2	WHO
FAO، 1983	50	2	0/3	FAO
Maher، 1986	150	1/5	0/05	NHMRC
Pourang و همکاران، 2004	35	5	2	FDA
Darmono، 1990	-	-	0/2	NFA
Maher، 1986	50	2	0/2	U.K (MAFF)
Maher، 1983	40	2	1	New Zealand
Bashkin و Radojevi، 2006	1000-40	-	5/5-0/2	Australia
Merian، 1991	-	0/5	0/5	Germany
Nauen، 1983	-	0/1	1	Swiss
پژوهش حاضر	25/45	0/06	0/08	تالاب زریوار

جدول 6: مقایسه فلزات سنگین (میکروگرم / گرم وزن خشک) در عضله کپور معمولی با پژوهش های دیگر

مرجع	سرب	کادمیوم	روی	گونه
Mendil و همکاران، 2004	1/3	0/3	32/1	<i>Cyprinus carpio</i>
Chi و همکاران، 2007	0/17	0/02	25	<i>Cyprinus carpio</i>
Chi و همکاران، 2007	0/29	0/01	130	<i>Carasius auratus</i>
Panahandeh و همکاران، 2014	1/56	0/16	18/3	<i>Cyprinus carpio</i>
پاکزاد توچایی، 1392	0/29	-	72/2	<i>Hipophthalmichthys molitrix</i>



بابائی و خداپرست، 1391	0/97	0/23	23/45	<i>Cyprinus carpio</i>
رحیمی و رئیسی، 1387	0/12	0/08	-	<i>Cyprinus carpio</i>
نصراله‌زاده ساروی، 1392	*	*	185	<i>Cyprinus carpio</i> منطقه جنوبی دریای خزر
بندانی و همکاران، 1385	0/07	0/03	2/27	<i>Cyprinus carpio</i> سواحل گلستان
پژوهش حاضر	0/33	0/4	127/52	<i>Cyprinus carpio</i> تالاب زریوار

• غیرقابل تشخیص

های ذکر شده در جدول 6 بیش‌تر است. در مقایسه با استانداردهای (MAFF) UK، NFA، FDA، FAO، WHO همه کشورهای ذکر شده در جدول پایین‌تر است اما از استاندارد NHMRC بیش‌تر می‌باشد.

مقادیر بالای این فلزات بی‌شک مرتبط با کاربری‌های اطراف تالاب است. پژوهش‌های صورت گرفته نشان می‌دهند که در اثر فعالیت‌های مرتبط با کشاورزی در اطراف دریاچه به‌ویژه در بخش‌های شمالی، شرقی و غربی تالاب (رواناب سطحی) و استفاده از کودهای گوناگون، فضولات دامی و سموم آفتکش، مقدار زیادی آلاینده وارد دریاچه می‌شود. افزون بر این دیگر عوامل آلاینده همچون فاضلاب شهری و روستایی تصفیه نشده و زباله‌های جامد برجسته‌ترین عامل آلودگی تالاب به‌شمار می‌آیند (ابراهیم‌پور و محمدزاده، 1392؛ Ghaderi و Ghafouri، 2006). کودهای فسفره شامل مقادیر چشمگیری کادمیوم و در رتبه بعدی سایر فلزات مانند سرب هستند که وارد خاک شده و به سادگی توسط شویش و رواناب‌های کشاورزی می‌تواند وارد تالاب شود که به‌دلیل سمیت بالا و حلالیت زیاد در آب، یک آلاینده خطرناک است (Tug و Duman، 2010). همچنین وجود فلزات سنگین در کودهای نیتروژنی از جمله اوره، نیترات آمونیوم و نیترات کلسیم گزارش شده است که محدوده بین 0 تا 3000 میکروگرم بر گرم دارند (Sherene، 2010). Sharifinia و همکاران (2014) در ارزیابی کیفیت آب دریاچه زریوار، در میان پارمترهای مختلف (نیترات، نیتريت، ارتوفسفات، آهن و

فاکتورهای شیمیایی آب شامل غلظت اکسیژن، pH، سختی و دمای آب سمیت روی را تغییر می‌دهد. دمای بالا نیز سمیت فلز روی را افزایش می‌دهد. درحالی‌که افزایش قلیائیت، سختی و ترکیبات آلی آب می‌توانند سبب کاهش کشندگی حاد ناشی از مسمومیت روی شود (Gul و همکاران، 2009). در میان فلزات سنگین از نظر کمی، بیش از همه سرب در محیط‌های آبی پراکنده است. سرب از عناصری است که ضریب جذب بالایی از طریق تنفس برخوردار است (عسکری ساری، 1389).

میانگین غلظت سرب در این مطالعه (0/33 میکروگرم بر گرم) بود که کمتر از نتایج Mendil و همکاران (2004)، Panahandeh و همکاران (2014)، بابائی و خداپرست (1391) است و از سایر پژوهش‌ها مانند بندانی و همکاران (1385) رحیمی و رئیسی (1387) و سایر پژوهش‌ها بالاتر است و از استانداردهایی چون NHMRC برابر با 1/5 و (MAFF) UK برابر با 2 میکروگرم بر گرم کمتر است. میزان قابل تحمل سرب برای آبزیان 31 میلی‌گرم بر کیلوگرم می‌باشد که بیانگر عدم آلودگی شدید این ماهی به عنصر سرب است، که کم‌ترین میزان جذب و انباشت این عنصر در عضله ماهی کپور معمولی تالاب زریوار 0/14 می‌باشد که این امر می‌تواند گویای اطمینان از سلامت نسبی این ماهی باشد. میانگین غلظت کادمیوم در این مطالعه 0/396 میلی‌گرم بر کیلوگرم به‌دست آمده که کادمیوم در ماهی کپور معمولی در تالاب زریوار هم مقادیر به نسبت بالایی دارد و از همه پژوهش-



مشاهده نگردیده است اما در این پژوهش مقادیر بیشتری در عضله ماهی مشاهده شد که نشان می‌دهد ماهی می‌تواند مقادیر چند برابر از یک الاینده را در بدن خود ذخیره کند و می‌تواند نمایه زیستی خوبی برای ارزیابی سلامت تالاب و گونه‌های آن باشد. دستاوردهای این تحقیق نشان داد که فلزات موجود در تالاب توسط ماهی از طریق غذا، آب و رسوب جذب شده‌اند و به نسبت مقادیر بالایی از فلزات در بدن ماهی انباشت پیدا کرده‌اند. به‌طورکلی جذب فلزات سنگین از آب، غذا و رسوب (برای موجودات کفزی) رخ می‌دهد با این حال، جذب فلز از آب بسیار بیشتر از جذب از رسوب است. البته باید تاکید کرد، که جذب فلز از آب آلوده و مواد غذایی ممکن است در رابطه با نیازهای بوم‌شناسی، سوخت و ساز بدن و درجه آلودگی آب، مواد غذایی و رسوب و همچنین عوامل دیگر مانند شوری، درجه حرارت و همکنش عوامل متفاوت است (Yousuf و همکاران، 2013).

روی هم رفته یافته‌ها نشان داد که غلظت کادمیوم در عضله این گونه از استاندارد NHMRC بیشتر است. درحالی‌که غلظت سرب و روی در بافت عضله این گونه از هیچ‌کدام یک از استانداردها بالاتر نبود. بنابراین در حال حاضر از نظر مصرف این گونه خطری انسان را تهدید نمی‌کند لیکن با افزایش روز افزون استفاده از کودهای شیمیایی که مقادیر بالای کادمیوم در عضله این گونه شاید مرتبط با استفاده از این نهاد باشد، ممکن است این مقادیر در آینده نزدیک از استانداردها تخطی کند. همچنین وجود منابع آلاینده در این منطقه، ورود فاضلاب‌های شهری، کشاورزی، تردد بیشتر قایق‌های تفریحی می‌تواند موجب افزایش سرب گردد، از طرفی وضعیت زمین‌شناسی و ژئومورفولوژیک و وجود فعالیت‌های کشاورزی در پی آن فرسایش و انحلال بیشتر عنصر روی را سبب می‌شود.

در ادامه پیشنهاد می‌گردد سایر فلزات سنگین و سمی در گونه *(cyprinus carpio)* بررسی گردد. هم‌چنین

شوری) بیشترین مقدار را برای نیترات به دست آوردند که استفاده از کودهای ازته در زمین‌های کشاورزی و خروجی فاضلاب‌های خانگی را سبب افزایش محتوای نیترات تالاب دانسته‌اند. ورود پساب حاوی کود و مواد زائد دامی در فصل بارندگی از طرف روستاهای ضلع غربی نیز ممکن است سبب آلودگی تالاب به فلزات شود. کودهای حیوانی نیز کودهای آلی هستند که سبب آلودگی خاک به فلزات سنگین می‌شوند (Lupascun و همکاران، 2007). در اینجا مقادیر بالای روی ممکن است

به دلیل کاربرد کودهای شیمیایی و حیوانی در زمین‌های کشاورزی و نتیجه شویش آن به تالاب باشد که به شکل آشکار مقادیر زیاد روی در بافت عضله ماهی کپور معمولی تالاب مشاهده

می‌شود. از طرفی یافته‌های حاصل از بررسی‌های انجام شده توسط رفیعی و همکاران (1392) در این منطقه نشان می‌دهد که رسوبات دریاچه زریوار از نظر دانه‌سنجی، بیشتر در زمره رسوبات ریزدانه بوده و بافت آن اغلب در محدوده گل ماسه‌ای قرار می‌گیرد و همچنین رسوبات منطقه مورد مطالعه دارای درصد بالایی از ماده آلی است و افزایش مقدار ماده آلی می‌تواند بر مقدار تمرکز عناصر سنگین بیفزاید.

بنابراین با نگرش به این-که کپور معمولی یک ماهی همه‌چیزخوار بوده و از بی‌مهرگان کفزی، مواد خرده ریز بستر و مواد گیاهی تغذیه می‌کند و روی هم رفته غذاهای کف را بیشتر می‌پسندد به آسانی در معرض این آلاینده‌ها قرار گرفته است و مقادیر کم و بیش بالا در آن خود گویای این مسئله است (Ayas و همکاران، 2007). یافته‌های Yousafzai و همکاران (2010) نشان می‌دهد که در زیستگاه‌های طبیعی ماهی-های همه‌چیزخوار فلزات سنگین را بیشتر از ماهی‌های گوشتخوار انباشت می‌کنند. در پژوهش رفیعی و همکاران (1392) در رسوبات بستر دریاچه زریوار آلودگی فلزی



6. رحیمی، ا. و رئیس، م.، 1387. تعیین میزان سرب و کادمیم در گوشت ماهیان صید شده از تالاب چغاخور استان چهار محال و بختیاری. مجله دامپزشکی ایران. دوره 4، شماره 4، صفحات 79 تا 83.

7. رشیدی، آ.؛ مخدوم، م.؛ فقهی، ج. و شریفی، م.، 1389. ارزیابی اکوتوریسم در جنگلهای اطراف تالاب زریوار با استفاده از سامانه اطلاعات جغرافیایی (GIS). پژوهش‌های محیط‌زیست. سال 1، شماره 2، صفحات 19 تا 30.

8. رفیعی، ب.؛ حسین‌پناهی، ف. و شکیبا آزاد، ع.، 1392. بررسی آلودگی فلزات سنگین (Pb، Cr، Cu، Ni و Zn) در رسوبات بستر دریاچه زریوار. سی و دومین گردهمایی و نخستین کنگره بین‌المللی تخصصی علوم زمین. سازمان زمین‌شناسی و اکتشافات معدنی کشور. تهران.

9. عسکری‌ساری، ا.، 1389. بررسی عناصر سنگین (سرب، جیوه و کادمیوم) در ماهیان بومی آب شیرین شیربت (*Barbus grypus*) و بیاح (*Liza abu*) صید رودخانه‌های کارون و کرخه در فصل زمستان. مجله علمی پژوهشی بیولوژی دریا. سال 1، شماره 4، صفحات 95 تا 107.

10. نصراله‌زاده ساروی، ج.؛ پورغلام، ر.؛ پورنگ، ن.؛ رضایی، م.؛ مخلوق، آ. و یونس‌پور، ج.، 1392. مطالعه تجمع برخی از فلزات سنگین در بافت خوراکی ماهی کپور (*Cyprinus Carpio*) و برآورد میزان سیل خطر در حوزه ایرانی دریای خزر (سال 1389). مجله دانشگاه علوم پزشکی مازندران. دوره 23، شماره 103، صفحات 33-44.

11. Agarwal, N., 2008. Wetlands: Future on stake, Proceedings of Taal: The 12th World Lake Conference. pp: 1312-1314.

12. Al-Weher, S.M., 2008. Levels of Heavy Metal Cd, Cu and Zn in three Fish Species Collected from the Northern Jordan Valley, Jordan. Jordan Journal of Biological Sciences. Vol. 1, No. 1, pp: 41-46.

13. Ashraf, W.; Seddigi, Z.; Abulkiabash, A. and Khalid, M., 2006. Levels of selected metals in canned fish consumed in Kingdom of Saudia Arabia. Environ Monit Assess. Vol. 117, pp: 271-279.

14. Ayandiran, T.A.; Fawole, O.O.; Adewoye, S.O. and Ogundiran, M.A., 2009. Bioconcentration of metals in the body muscle and gut of *Clarias gariepinus* exposed to sublethal concentrations of soap and detergent effluent. Journal of Cell and Animal Biology. Vol. 3, No. 8, pp: 113-118.

میزان فلزات سنگین و دیگر آلاینده‌های آلی در گونه‌های دیگر ماهی موجود در تالاب زریوار و نیز در بخش‌های گوناگون دیگر مانند آب و گیاه بررسی شوند. همچنین سنجش میزان فلزات سنگین در رسوبات کف تالاب انجام شود و اندام‌های دیگر ماهی (کبد، کلیه، آبشش و غیره) مورد آزمایش واقع گردند.

تشکر و قدردانی

این پژوهش با حمایت مالی دانشگاه ملایر انجام شده است. نویسندگان این مقاله، مراتب سپاس خود را از دانشگاه ملایر که امکانات اجرایی این تحقیق را فراهم آورد ابراز می‌دارند.

منابع

1. ابراهیم‌پور، ص. و محمدزاده، ج.، 1392. ارزیابی و پهنه بندی کیفیت آب دریاچه زریوار با استفاده شاخص‌های از کیفی CWQI, OWQI NSFQI. پژوهش‌های محیط‌زیست. سال 4، شماره 7، صفحات 137 تا 146.

2. ابراهیم‌پور، ص. و محمدزاده، ج.، 1390. بررسی هیدرو ژئوشیمی و عوامل کنترل‌کننده شیمی آب دریاچه زریوار (زریبار). هفتمین کنفرانس زمین‌شناسی مهندسی و محیط زیست ایران. دانشگاه صنعتی شاهرود.

3. بابائی، ه. و خداپرست، س.ج.، 1391. بررسی میزان تجمع فلزات سنگین در رسوبات سطحی و اندام‌های مختلف ماهی کپور تالاب بین‌المللی انزلی. کنگره عناصر کمیاب ایران. دانشگاه علوم پزشکی کاشان.

4. بندانی، غ.؛ خوشباور رستمی، ج.؛ یلقی، س.؛ شکرزاده، م. و نظری، ج.، 1389. سطح فلزات سنگین (سرب، کادمیوم، کروم و روی) در بافت عضله و کبد ماهی کپور سواحل استان گلستان. مجله علمی شیلات ایران. سال 19، شماره 4، صفحات 1 تا 10.

5. جلالی، ب.؛ برزگر، م. و سهرابی-حقدوست، ا.، 1381. بررسی مقدماتی انگلهای برخی ماهیان دریاچه زریوار. علوم دریایی ایران. شماره 2، صفحات 27 تا 40.



- Environmental Safety. Vol. 76, No. 1, pp: 93-101.
29. **Maher, W.A., 1986.** Trace metal concentrations in marine organisms from St. Vincent Gulf, South Australia. *Water Air Soil Pollut.* Vol. 29, No. 1, pp: 77-84.
 30. **Mendil, D.; Uluozlu, O.D.; Hasdemir, E.; Tuzen, M.; Sari, H. and Suicmez, M., 2004.** Determination of trace metal levels in seven fish species in lakes in Tokat, Turkey. *Food Chem.* Vol. 90, No. 1-2, pp: 175-179.
 31. **Merian, E., 1991.** Metals and their Compounds in the Environment Occurrence, Analysis and Biological Relevance, Weinheim. 704 p.
 32. **Nauen, C.E., 1983.** Compilation of Legal Limits for Hazardous Substances in Fish and Fishery Products. FAO Fisheries Circular No. 764, Rome, Italy. 102 p.
 33. **Nwani, C.D.; Nwachi, D.A.; Okogwu, O.L.; Ude, E.F. and Odoh, G.E., 2010.** Heavy metals in fish species from lotic freshwater ecosystem at Afikpo, Nigeria. *Journal of Environmental Biology.* Vol. 31, No. 5, pp: 595-601.
 34. **Olaifa, F.G.; Olaifa, A.K. and Onwude, T.E., 2004a.** Lethal and sublethal effects of copper to the African Cat fish (*Clarias gariepinus*). *Afr. J. Biomed. Res.* Vol. 7, pp: 65-70.
 35. **Olaifa, F.E.; Olaifa, A.K.; Adelaja, A.A. and Owolabi, A.G., 2004b.** Heavy metal contamination of *Clarias garpinus* from a lake and Fish farm in Ibadan, Nigeria. *Afric. J. of Biomed. Res.* Vol. 7, pp: 145-148.
 36. **Palaniappan, R.M. and Karthikeyan, S., 2009.** Bioaccumulation and depuration of chromium in the selected organs and whole body tissues of freshwater fish *Cirrhinus mrigala* individually and in binary solutions with nickel. *J Environ Sci.* Vol. 21, pp: 229-236.
 37. **Panahandeh, M.; Mansouri, N.; Khorasani, N.; Karbassi, A. and Riazi, B., 2014.** A study of heavy metals concentration in water, sediments and *Cyprinus carpio*, *Abramis brama*, *Carassius carassius* species from Anzali Wetland. *International Journal of Biosciences.* Vol. 4, No. 11, pp: 51-59.
 38. **Pourang, N.; Dennis, J.H. and Ghoorchian, H., 2004.** Tissue distributions on the roles of metallothionin, *Ecotoxicology.* Vol. 13, pp: 519-533.
 39. **Prasad, S.N.; Ramachandra, T.V.; Ahaly, N.; Sengupta, T.T.; Vijayan, A.K. and Lalitha Vijayan, V.S., 2002.** Conservation of wetlands of India (A Review). *Tropical. Ecol.* Vol. 43, pp: 173-186.
 40. **Radojevi, M. and Bashkin, V.N., 2006.** Practical Environmental Analysis, 2th ed. Cambridge: the Royal Society of Chemistry.
 41. **Sani, U., 2011.** Determination of some heavy metals concentration in the tissues of Tilapia and Catfishes. *Biokemistri.* Vol. 23, No. 2, pp: 73-80.
 42. **Sharifinia, M.; Ramezani, Z.; Imanpour, J.; Mahmoudifard, A. and Rahmani, T., 2013.** Water quality assessment of the Zarivar Lake using physico-chemical parameters and NSF- WQI indicator, Kurdistan Province-Iran. *International journal of Advanced Biological and Biomedical Research.* Vol. 1, No. 3, pp: 302-312.
 43. **Sherene, T., 2010.** Mobility and transport of heavy metals in polluted soil environment. *Biological Forum.* An International Journal. Vol. 2, No. 2, pp: 112-121.
 44. **Sobhan Ardakani, S. and Jafari, S., 2014.** Assessment of Heavy Metals (Cu, Pb and Zn) in Different Tissues of Common Carp (*Cyprinus carpio*) Caught from Shirinsu
 15. **Ayas, Z.; Ekmekci, G.; Vahdet Yerli, S.T. and Ozmen, M., 2007.** Heavy metal accumulation in water, sediments and fishes of Nallihan Bird Paradise, Turkey. *Journal of Environmental Biology.* Vol. 28, No. 3, pp: 545-549.
 16. **Basyigit, B. and Tekin-Ozan, S., 2013.** Concentrations of Some Heavy Metals in Water, Sediment, and Tissues of Pikeperch. (*Sander lucioperca*) from Karataş Lake Related to Physico-Chemical parameters, fish size, and seasons. *Polish Journal of Environmental Studies.* Vol. 22, No. 3, pp: 633-644.
 17. **Chi, Q.; Zhu, G. and Alan, L., 2007.** Bioaccumulation of heavy metals in fishes from Taihu Lake, China. *Environ Sci.* Vol. 19, No. 12, pp: 1500-1504.
 18. **Darmono, D. and Denton, G.R.W., 1990.** Heavy metal concentration in the banana prawn (*Penaeus merguensis*) and leader prawn (*P. monodon*) in the Townsville region of Australia. *Bull. Environ. Contam. Toxicol.* Vol. 44, pp: 479-486.
 19. **Eboh, L.; Mepba, H.D. and Ekpo, M.B., 2006.** Heavy metal contaminants and processing effects on the composition, storage stability and fatty acid profiles of five common commercially available fish species in Oron Local Government, Nigeria. *Journal of Food Chemistry.* Vol. 97, No. 3, pp: 490-497.
 20. **Erdogru, Ö. and Erbilir, F., 2007.** Heavy Metal and Trace Elements in Various Fish Samples from Sir Dam Lake, Kahramanmaraş, Turkey. *Environ Monit Assess.* Vol. 130, pp: 373-379.
 21. **FAO, 1983.** Compilation of legal limits for hazardous substance in fish and fishery products (Food and Agricultural Organization). FAO fishery circular. Vol. 464, pp: 5-100.
 22. **Ghaderi, N. and Ghafouri, A.M., 2006.** Comparative assessment of natural (forest and range) versus manmade (agriculture and urbane) environment in lake Zarivar, Irania. *J For Range Protect Res.* Vol. 4, pp: 19-27.
 23. **Gul, A.; Yilmaz, M. and Işlak, Z., 2009.** Acute Toxicity of Zinc Sulphate (ZnSO₄.H₂O) to Guppies (*Poecilia reticulata* P., 1859). *G.U. Journal of Science.* Vol. 22, No. 2, pp: 59-65.
 24. **Harkabusová, V.; Čelechovská, O.; Lavičková, A. and Svobodová, Z., 2012.** Monitoring of risk metals in chub (*Leuciscus cephalus* L.) from the Svitava and Svratka rivers in the urban area of Brno, Czech Republic. *Acta Vet. Brno.* Vol. 81, pp: 069-073.
 25. **Hosseini Alhashemi, A.; Karbassi, A.; Hassanzadeh Kiabi, B.; Monavari, S.M. and Sekhavatjou, M.S., 2012.** Bioaccumulation of trace elements in different tissues of three commonly available fish species regarding their gender, gonadosomatic index, and condition factor in a wetland ecosystem. *Environ Monit Assess.* Vol. 184, pp: 1865-1878.
 26. **Karpagavalli, M.S.; Malini, P. and Ramachandran, A., 2012.** Analysis of heavy metals in dying wetland Pallikaranai, Tamil Nadu, India. *J. Environ. Biol.* Vol. 33, pp: 757-761.
 27. **Lupascun, A.; Chirila, E. and Munteanu, M., 2009.** Heavy metal contaminants in organic fertilizers. *Ovidius University Annals of Chemistry.* Vol. 20, No. 2, pp: 232-234.
 28. **Maceda-Veiga, A.; Monroy, M. and De Sostoa, A., 2012.** Metal bioaccumulation in the Mediterranean barbel (*Barbus meridionalis*) in a Mediterranean River receiving effluents from urban and industrial wastewater treatment plants. *Ecotoxicology and*



- Wetland, Western Iran Journal of Chemical Health Risks. Vol. 4, No. 2, pp: 47-54.
45. **Tabari, S.; Saeedi Saravi, S.S.; Bandani, G.H.; Dehghan, A. and Shokrzade, M., 2010.** Heavy metals (Zn, Pb, Cd and Cr) in fish, Water and sediment sampled from Southern Caspian Sea, Iran. Toxicol Ind Health. Vol. 26, No. 10, pp: 649-656.
 46. **Thompson, E.D.; Gregory, D.M.; Glover, C.N.; Capo, T.; Walsh, P.J. and Hogstrand, C., 2012.** Zinc Hyperaccumulation in Squirrelfish (*Holocentrus adscensionis*) and Its Role in Embryo Viability. Plosone. Vol. 7, No. 10, pp: 46127.
 47. **Tug, G.N. and Duman, F., 2010.** Heavy metal accumulation in soils around a salt lake in turkey. Pak. J. Bot. Vol. 42, No. 4, pp: 2327-2333.
 48. **Wang, X.F.; Chen, H.G.; Zhang, Z.; Cai, W.G. and Jia, X.P., 2013.** Effects of Acute Waterborne Cadmium Exposure on Activities of Antioxidant Enzyme and Acetylcholinesterase in the Fish Crimson Red Snapper (*Lutjanus Erythropterus*). Nature Environment and Pollution Technology An International Quarterly Scientific Journal. Vol. 12, No. 2, pp: 349-353 .
 49. **Yancheva, V.; Stoyanova, S.; Velcheva, I.; Petrova, S. and Georgieva, E., 2014.** Metal bioaccumulation in common carp and rudd from the Topolnitsa reservoir, Bulgaria. Arh Hig Rada Toksikol. Vol. 65, pp: 57-66
 50. **Yap, C.K.; Ismail, A.; Tan, S.G. and Omar, H., 2002.** Concentrations of Cu and Pb in the offshore and intertidal sediments of the west coast of Peninsular Malaysia. Environ. Int. Vol. 28, pp: 467-479.
 51. **Yim, J.H. and Kim, S.D., 2006.** Effects of hardness on acute toxicity of metal mixtures using *Daphnia magna*. Hazar.Materi. Vol. 138, pp: 16-21.
 52. **Yousafzai, A.M.; Chivers, D.P.; Khan, A.R.; Ahmad, I. and Siraj, M., 2010.** Comparison of Heavy Metals Burden in Two Freshwater Fishes Wallago attu and Labeo dyocheilus With Regard to Their Feeding Habits in Natural Ecosystem. Pakistan J. Zool. Vol. 42, No. 5, pp: 537-544.
 53. **Yousuf, R.; Hussain Mir, S.M.; Darzi, M. and Saleem Mir, M., 2013.** Metals and Histopathological Alterations in the Kidneys of *Schizothorax niger*, Heckel from the Dal Lake of Kashmir Valley. J Interdiscipl Histopathol. Vol. 1, No. 2, pp: 74-80.

